Dewindesmitzeturtais gadagahjums.

Latweeschu Awises.

Isnahk katru deenu.

Maksà:

Ekspedizijà sanemot:
par 1 gadu . . 2 rub. 20 kap.
par 1/2 gadu . . 1 „ 20 „
par 1/4 gadu . . — „ 60 „
par 1 mehnesi . — „ 25

Maksà pa pastu presuhtot un piliehtà mahjà presuhtot:
par 1 gadu . 3 rub. — kap.
par 1/2 gadu . . 1 „ 60 „
par 1/4 gadu . . — „ 90 „
par 2 mehnescheem — „ 50 „
par 1 mehnesi . . — „ [illegible] „

Maksà uz ahrsemèm:
par 1 gadu . . 5 rub. — kap.
par 1/2 gadu . . 2 „ 80 „
par 1/4 gadu . . 1 „ 70 „
par 1 mehnesi — „ 70 „

Sludinajumi maksà:
par sihku rakstu rind. 10 kap.
1. puslè un tekstà 30 kap.

Adreses maina 10 kap.
Numurs maksà 1 kap.

Redakzija un ekspedizija:
Jelgawà, Katoku eelà Nr. 44.
Tahlrunis 981.

Kantoris: Rigà, Wahru eelà 30.
Tahlrunis 8260. Pasta kaste 286.

Nr. 30. Sestdeen, 31. janwari. 1915.

Swarigakais no satura:

Igaunu preses nekauniba pret latweescheem.
Kadehl daudsi tagadejee auglu koku dahrsi ir neaugligi, wahrguto un isnihkst.
Wina Majestates Kunga un Keisara zelojums.
Muhsu kara spehka fronte pret Wahzeju un Austro-Ungariju.
Kara lauks Franzijà un Belgijà.
Serbu-melnkalneeschu kaujas fronte pret Austro-Ungariju.
No kaujas frontes.
Walsts dome.

Igaunu awischu nekauniba pret latweescheem.

Jau wispahrigi sinams, ka igauni pehdejos gados pastahwigi speeschas eekschà latweeschu walodas robeschàs. Ja senak eenahza kahdi atsewischki igauni, tad tee drihs pahrlatwojàs, bet tagad ir usnahkuschi tahdi igaunu pluhdi, ka eenahzejs patur sawu walodu un sahk pahrigaunot eenemto apgabalu, zaur to eekarodami jeb atnemdami latweeschu apgabalus un pamasinadami latweeschu etnografiskàs robeschas.

Schi igaunu eespeeschanàs noteek zaur to, ka igauni, buhdami nekulturelaki un semakas fugas laudis (mongoli), sawàs dsihwes prasibàs ir daudz weenkahrschaki, nekà inteligentais un kulturelais latweetis. Tà, peemehram, laukšaimneezibà, ja kahds semes gabals isdod gadà par 1500 r. raschas, un latweetim preeksch sawas istikas wajag 1200 rub., un semes ihpaschneekam winsch war maksat tikai 300 rub. rentes, tad igaunis isteek ar 800 rub. un maksà 700 rub. Ari kà weenkahrschs strahdneeks igaunis ir lehtaks. Nekulturelais igaunis tà tad i s s p e e s c h kulturelo latweeti, tàpat kà nesahle nomahz kulturas augus.

Par schahdu parahdibu, t. i. latweeschu isspeeschanu no winu semem, katram latweetim, saprotams, jaustrauzas. Bet kà par brihnumu pat muhsu awischneeziba neleekas scho apstahkli isprast. Ir mums awises, tà sauktàs liberalàs, kas pat metuschàs uz igaunu sewischku zeenischanu, sneegdamas saweem lasitajeem jo garus apzerejumus par to mihło „igaunischu bahleninu" dsihwi Un schis awises uz to ween raugas, ka tikai lai igaunus kà nebuht neaizskaitinatu. Schi lunzinaschanàs ap igauneem ir neween smeekligi, bet ari reebiga.

No tam zelas sekste igauneem un, luhk, ko preeksch daschàm deenam raksta kahda tur igaunu awise „Teataja":

„Latweeschu laikraksti sazel dehl igaunu apmeschanàs latweeschu apwidos weltigu ustraukumu. Latweeschu presei wajadsetu runat daudz wairak par leischu breesmam, tamdehl ka beidsamee eepluhst Latwijà ik gadus tuhkstoscheem, it ihpaschi Kurzemè un Rigà."

Tad redz, ko eedroschinas teikt schi igaunu awise! Tas ar ziteem wahrdeem tà skan: Kad igauni isspeesch latweeschus no winu robescham, tad tas nahk teem mihleem latweescheem tikai par labu (un laikam ari pawairo latweeschu liberalo awischu lasitaju skaitu), bet tà ka paschlaik igauni wehl nespehj kolonizet wisu latweeschu teritoriju, tad teem latweescheem tikai newajag eepreeksch eelaist leischus, bet taupit wisu semi preeksch mums, „mihleem bahlenineem igauneem."

Schi nekautrigà igaunu politika tà tad usskata muhs latweeschus jau par tik slimeem, ka gaida muhsu tuwu galu un luhdz muhs nowehlet mantojumu ne muhsu radeem leischeem, bet labajeem kaimineem igauneem.

Teescham, tikai ar nekaunibu, kahda peemiht igaunim, war eedroschinatees par mums tà runat un pat muhs mahzit, kà mums isturetees pret muhsu ziltsbrahleem leischeem!

Tad tahlak minetais igaunu laikraksts preezajas, ka igaunu strahdneeki wisur isspeeschot latweeschu strahdneekus, jo peem. Reweles wagonu fabrikà agrak bijuschi 2000 latweeschu strahdneeki, bet tagad esot wairs tikai 500, un tad wehl sewischki eeteiz latweeschu isspeeschanu schahdeem wahrdeem:

„Mehs newehlamees, lai igauni iszelotu uz tahlo Sibiriju. Ir daudz labaki, ja wini apmestos tepat pee Igaunijas robescham, kur wini neeet pasuschanà igaunu kulturai (!?Red.) un ustur sakarus ar sawu tautu. Tamdehl tur naw neka pretdabiga, ka igauni paleek uz dsihwi tanis weetàs, no kuràm latweeschi aiseet projam."

Klausees nu un brihnees un eewehro, mihlais latweeschu zilweks, ko tas „estekils" par tewi spreesch. Peeschmauzis tewi Walkà un isdzinis tewi no pilsehtas paschwaldibas, eeperinajees Alukšnè un zitos robeschu apgabalos, winsch tewi arween wehl tahlak un tahlak grib dsiht prom no tawas semes un sehtas.

Ir mums pehdejs laiks, dot wajadsigo pretspeedeenu. L.

Kadehl daudsi tagadejee auglu koku dahrsi ir neaugligi, wahrguto un isnihkst?

Tas noteek pirmkahrt tadehl, ka auglu koku dahrsam naw laba noderiga weeta, ka koki nepareisi eestahditi, ka semei un weetai naw peemehrigas fugas un isturigs labs pots, zelminsch, jeb ka neisdewigà weeta naw islabota.

Otrkahrt tadehl, ka neteek peenahzigi mehsloti, apleeti, kaitekli apkaroti un wispahr neteek, kà peenahkas, kopti.

Treschkahrt loti beeschi ari paschi dahrsu ihpaschneeki wainigi, ka kokus greesch. Wajadsibu pareisi neprasdami, bet labu darit gribedami, nereti kokus galigi sabojà. Zaur newajadsigu jeb wehlà pawasari leela daudzuma saru issahgeschanu, koki sasirgst pirms ar ferdes fuloschanu, tad leelàs reh-

Zihna dehl teesibam.

Romans is Napoleona laikeem.
(Turpinajums.)

Kad pehdigi peenahza uswaras sinas, wisapkahrt kalnu wirsotnès gawilu ugunis leesmoja un winsch pats tahdu uguni lika aizdedsinat, tad winam islikàs, ka winsch ar sawàm gawilem nodarot sawam weesim milsigu netaisnibu. Winsch gudroja par to, kà lai scho netaisnibu islabojot un pahrdomaja, waj nebuhtu eespehjams, ka winsch scho gruhto usdewumu, pasinot kapitanam par franischu armijas sakaufschanu pee Leipzigas, pawisam noslehpj.

Tahda eedoma winam radàs tahdà kahrtà, kahdu to grafs gan nebij gribejis.

Kad winsch kahdà pehzpusdeenà eegahja pee kapitana, winsch atrada blakus sofajam, kuru slimneeks kopsch daschàm deenam bij ar gultu apmainijis, sawu meitu sehscham.

Elisabetei wajadseja uz tehwa pawehli slimneeka kopschanu pehz samanas atdabuschanas atstaht, un wezà Leene tad winai uz wisstingrako aisleedsa eeeet slimneeka istabà. Knapi tikko winai isdewàs no wezàs to isluhgtees, ka wina drihkst pa slimneeka deendusas laiku pee wina uz brihtinu eeeet, lai ar weenu skateenu pahrleezinatos par wina weselibas atgreeschanos, pee kam Leene tik labi prata usmanit, ka winas jaunà pawehlneeze pastahwigi tika ihstenà laikà eepreeksch franzuscha pamoschanàs atkal no istabas issuhtita ahrà.

Kahdà pehzpusdeenà, nedaudz deenas pehz uswaras sinojuma no Leipzigas, Podjebradas pili bij eeradees kahds apkahrtstaigatajs sihktirgotajs, kursch atnahzis pahr kalnu strehki no Salsijas uz Tschekiju. Kehki winsch iskrahwa sawas paunas saturu, kopà ar sawàm jaunàm sinam; wisi kalpotaji bij ap winu sapulzejuschees un kahri nolasija tam no luhpam wina nostahstu par breesmigo kauju, kuras azuleezineeks winsch teizàs bijis. Ari Leene, wezà tscheku kalpone, kura uz azumirkli bij kehki eegahjusi, bij no nostahsteem tà aizgrahbta, ka uz brihtinu aismirsa sawu sarga amatu.

Pa to laiku bij Elisabete atnahkusi, atradusi slimneeka istabas durwis tikai peewehrtas, kapitanu gulam un Leeni no istabas isgahjuschu. Izdewigo gadijumu isleetodama, wina bij ilgaki pee guloschà uskawejusès un klusi sawu roku uzlikusi uz winejo. Tad winsch bij peepeschi scho roku zeetaki sakehris, pawehris azis walà un eesauzees:

„Luhk, pehdigi es tewi tomehr notwehru un turu, mans maigais, saldais sapnu tehls, tikai neaizbehdz man atkal prom! Paleez, ak, paleez pee manis!"

Kwehloschais sahrtums, kursch apklahja jaunàs meitschas waigus, masàs rokas trihzeschana, kuru winsch tureja sawejà, pamahzija kapitanu, kad winsch zitadi wehl schaubijàs, ka ta naw nekahda pahrdabiska parahdiba, bet skaista mirstiga seeweete jaunibas pirmos seedos.

Lehni wina atwilka winam sawu roku un klusi un launigi sazija:

„Juhs alojatees, kapitana kungs, es neesmu nekahds sapnu tehls, bet Elisabete Podjebrada, pilskunga meita."

„Un tomehr preeksch manis maigais sapnu tehls, kursch mani manu sahpju naktis aplidoja un to apgaismoja!" eesauzàs jaunais zilweks.

Wina purinaja tikai, kà atraididama, klusi sawu skaisto galwu.

„Nenoleedsat wis to, jaunkundz', juhs bijàt schehlsirdibas engelis, kas mani ar sawu maigumu aplidoja, kamehr es ões palihdzibas un nesamanà uz nahwes gultas guleju; jums weenigai man japateizas par manu dsihwibu."

„Winsch bij usslehzis stahwus, wina bahlee waigi bij pahrklahjuschees ar tumschu sahrtumu.

Izbijusès, Elisabete gribeja winu atturet.

„Esat meerigi!" wina luhdza, „no Deewa puses esat meerigi, ikkatrs usbudinajums war preeksch jums nahwigs buht, es jums wisu isstahstischu!"

Lehni wina nospeeda winu atpakal uz sofaju un pazeetigi winsch lahwa sewi no winas atkal ehrtà stahwokli noguldities. Wina apsehdàs winam blakus, tà ka winsch sakehra winas roku un sawejà tureja, un stahstija winam klusà un saldà balsi, ka wina pa wina slimibas laiku winu kopusi un lihdz schim wehl neweena deena neesot pagahjusi, kurà wina winu nebuhtu redzejusi.

„Un man noleedza juhsu esamibu, lai gan es juhsu tuwumu sajutu, kà Deewa luhdzejs swehtnizà deewibas tuwumu... Neatlahwa manàm azim juhs redzet, manàm ausim juhsu maigo balsi dzirdet, lai gan tas preeksch manis tàs labakàs sahles buhtu bijuschas! Kà juhsu zitadi tik schehligs tehws wareja pret mani buht tik neschehligs?"

„Prasat winam pascham, jo kad mana dzirde nemaldina, es dzirdu ahrà wina sohus," atbildeja wina ar schkelmigu smaidu, apweerinata, ka schis jautajums winai naw wairs jaatbild, un reisè ar to noluhkodamàs ar gawilejoschu skateenu uz grafu, kursch winus eeraudzijis, kà peenaglots palika uz sleegschna stahwot.

„Elisabet', tu sche!" winsch pehdigi issauzàs. „Waj tà tu zeeni manus noteikumus? Kur ir Leene, tas no winas ir nepeedodami?..."

Grafs bij sewischki noteizis, ka wina meita tikai tik ilgi eewainoto drihkstot redzet, kamehr tas wehl pilnigà nesamanà gulot.

„Nebar winu, tehlin, wina ir newainiga un es ari," Elisabete winu pahrtrauza. Wina bij uzlehkusi stahwus un mihlinadamàs peeglaudàs dusmojoscham grafam, kamehr kapitans mehmà preekà katrai winas kustibai sekoja.

tas ir par zehloni, ka kokeem eefahk ahtri widus satruhdet u. t. t.

Bet turpretim, ja dahrsam laba seme un weeta isdewiga, semei un apstahkleem peemehrigas sugas, kà ari labi, isturigi pots zelmini un dahrs no sahkuma pareisi un labi eekopts, tad Kursemê war augku koki nodsihwot pahri par 100 gadeem un nes ari bes sewischkas kopschanas auglus.

Peemehra dehl sche peewedischu weenu wairak kà simts gadus wezu dahrsu, kur tagad pee wina uslabofchanas neteek itin nekas darits, tas ir jau sen gadus pilnigi atstahts sawam liktenim.

Protams, ka naw wairs wiss kahrtibà, kà tas te preeksch simts gadeem ir gan bijis. Tagad te daschi koki ir no wehtras pawisam no saknem isgahsti, tee guk gar semi, ziti ir schkihbi un lihki, ar daudz sausem sareem, bet daudzi wehl stahw stalti, taisni ar wareneem kroneem, no wehtram un negaiseem nebihdamees, nosuhnojuschees. Garas bahrkschu kerpju masas karajas kà pakulu kodalas no sareem us semi. Wairak kà simts gadus wezs schis dahrs stahw wehl scho baltu deen, Deews sin, zik ilgi wehl stahwès, ir auglus weenmehr nesis, nes ir tagad un nesis ari wehl us preekschgadeem, kamehr winam to zilweka roka atlaus. Winsch ir ari kà zilts tehws daschai labai no muhsu auglu koku sugam; tàpat ir par paraugu bijis daudzeem no muhsu jaunajeem dahrseem. Schis sirmais wezais dahrs redseja, ka winam tuwumà un tahlumà zehlàs jauni beedri, pehznahzeji, bet par noschehloschanu loti daudzi tàpat kà zehluschees, tee drihsi weens pakal otram kriht isnihzibai par upuri. Schis wezis gan itin labi sin, kamdehl tik daudzi no wina jaunajeem beedreem kriht isnihzibà, bet tagadejà lauschu paaudze wina neeewehro, domadama, ko tahds wezis wehrts. Ja gribi ko no wina dabut sinat, tad aisej wakarà pee ta, tad winsch tew daudz ko pasinos par tagadejo dahcsu ahtro isnihkschanu. Ja — es daudz plahpat nemihlu, bet to gan waru sazit: manim stahw wisapkahrt warenee Latwijas osoli un smailàs leepas, tee ir mani sargi nebaltàs deenàs. Daudz un daschadi putni un putnini taisa ligzdas winu saros, tee notehrè manus kaiteklus, neapsinigi zilweki man ar saweem daikteem nahwigas rehtas nenodara, tamdehl ilgi dsihwoju un nesu auglus.

Sche minetais dahrs ir Krona-Wirzawà, stahdits senajos Kursemes leelkungu jeb herzogu laikos; tam ir wisapkahrt warens parks, daudz auglu koki ir wehl stipri un, neskatotees us leelo daudzumu sausu saru, wirsejee sari aug deesgan labi, ar brascheem dsinumeem. Seedeja, ka preeks redset, ari tee, kas gar semi gul nogahsuschees, seedeja un dalina auglu ari teem bija. Isgahjuscho 1914. g. tas bija atdots us gada nomu. No wina esot muhsu labais mola jeb seerinkas ahbolu sugas zehluschàs. Tad kahds stubenis ir no tureenes zehlees, ir milsigs ahbols, leelaks par aportu. To war Krona-Wirzawà pee Oscha kunga dabut, ja sewischki leelus ahbolus kahds wehlas; tahdi teek arweenu labi samaksati.

K. K. A. B. K. N. instruktors
J. Grikis.

Jelgawà, janw. 1915. g.

Eekschseme.

Kara guhstekku nodarbinaschana pee laukfaimneezibas darbeem.

Petrogradà, 28. janw. Semes eerihzibas wirspahrwaldneeks eesneedsis ministru padomei projektu par kara guhstekku nodarbinaschanu laukfaimneezibà. Priwatàs faimneezibàs, kuras naw kara lauku apwidos, darbam nosuhtitos guhstekkus nodos kara preekschneezibas usraudsibà. Gubernu un aprinku semsu waldes usnemsees guhstekku isdalischanu atteezigo saimneezibu starpà. Wispahriga kara guhstekku apsardsiba tiks ustizeta weetejeem polizijas eerehdneem gubernatora usraudsibà.

Schihdu israidischana.

Pagahjuscho swehtdeen, kà „Kurj. Por.“ sino, Warschawà eeraduschees loti daudz schihdu lihdz ar wisàm winu dsimtam, jo wiseem schihdu tautibas eedsihwotajeem tizis pawehlets 24 stundu laikà atstaht Schirardowu, Mschtschonowu un Wiskiteku.

Saratowa. Sem latweeschu pajumta mirusi kreewu dsejneeka Nekrasowa atraitne, nowehledama tam wisu sawu neleelo mantojumu. Minetà latweescha wahrds — Osolinsch, strahdneeks Saratowà. Dsejneeka atraitne pehdejos gados dsihwojusi Saratowà, pilsehtas nomalê minetà latweescha strahdneeka gimenê. Kà sinams, nesen ari leelais Tolstojs nomira latweescha — winu ari sauza Osolinu — pajumtê. Ari schis Osolinsch beidsot dsihwoja Saratowà, kur winsch nomira.

Feodosijà, 28. janw. Gubernators pa telegrafu peeprasija weetejai administrazijai, sneegt sinas par miltu krahjumeem, kuru zenas mahksligà kahrtà paaugstinatas. Waldibas eestahdem likts preekschà isstrahdat noteikumus, kuri nokahrtotu pahrtikas lihdzeku zenas.

Kijewà, 28. janw. Eewed leelas partijas guhstekku, kuri pehdejà laikà Lwowà sakrahjuschees. Schodeen eeweda 2600 austreeschu un wahzeeschu guhstekkus, kurus, winu sawstarpigàs naidigàs satikshmes dehl, wed wagonos atschkirtus.

Harbinà, 28. jauwari. No neleelà skaita Seemeku Mandschurijà dsihwojoscho japanu par sawwalneekeem Kreewijas armijà peerakstijuschees 459 zilweki.

Filiponi Austrum-Pruhsijà.

Mehs sinam, ka Austrum-Pruhsijas galejà stuhri, pee Kuhru jomas jeb mahras, dsihwo wehl kahda sausina latweeschu jeb kahpeneeku, kà ari wini paschi sauzàs, kureem draudeja lihdz schim drihsa pilniga pahrwahzoschana. Bet reti kam buhs sinams, ka Austrum-Pruhsijà dsihwo gandrihz jau 100 gadus ari kahds kreewu tautibas pulzinsch, kura peederigee teek saukti par filiponeem. Wahzu schurnalà „Gartenlaube“ no 1904. g. ir atrodamas kahdas ihsas sinas par filiponeem, kuri 1830. gadà esot apmetuschees us dsihwi leelajos Johannesburgas silos Masurijà. Kà sinams, 17. gada simteni kreewu sektanti weztizibneeki u. z., kurus wispahr par „raskolnikeem“ dehweja, tika wajati, un tadehl daudzi no teem aisbehga us Poliju. Ari Rigà ap to laiku nodibinajàs sem sweedru tolerantas waldibas masa kreewu weztizibneeku kolonija, kura wehl tagad pastahw Maskawas ahrpilsehtà. Filiponi dabujuschi sawu nosaukumu no weenkahrscha semneeka Filipa Pustoswjata, sem kura wadibas tee apmetàs us dsihwi wezàs Polu walsts robeschàs. Kad nu pagahjuschà gadusimtena sahkumà Polijas un Leetawas prowinzes tika peeweenotas Kreewijai, tad filiponi esot nahkuschi daschadà sadursmê ar Kreewijas waldibu zaur to, ka negribejuschi padotees daschàm walsts prasibam, sihmejotees uz behrnu kristibu, laulibu un miruscho registreschanu, kà ari uz swehrastu noteikumeem, bet wiswairak atteezibà uz kara deenastu. Tad wini isluhguschi un dabujuschi no pruhschu kehnina Fridricha Willuma treschà atlauju apmestees Masurijà, pee kam wesela filiponu paaudze atswabinata no kara deenasta ispildischanas. Filiponi esot tihpiski seemekfläwi, gaischeem mateem, silàm azim un staltu zehlu augumu. Tee esot usglabajuschi wehl wisas sawas tehwu paraschas, atteezotees neween uz tizibu, bet ari uz apgehrbu, dsihwes eekahrtu u. t. t.

Tagad muhsu kara spehks lauschàs pamasam eekschà Masurijà ar winas sileem un nu jau aissaluscheem esereem. Warbuht ka tagad tiks sawahktas sinas ari par filiponeem, kuri laikam drihz taps atkal par sawas jau pusaismirstàs mahmulas Kreewijas behrneem. K. A. St.

„Newainiga?“ grafs noruhza, „gribetu gan sinat kà?“

„Waj tu man neatlahwi pa muhsu slimneeka deendusas laiku us azumirkli eelihst wina istabà?“ wina schirgti pusdikti turpinaja.

„Bet Leenei wajadseja buht klaht un...“

Wina nelahwa winam runat.

„Waj nabaga wezite ir kahda guhstekne, kura pat swaigu gaisu nedrihkst eeelpot?“ wina turpinaja. „Waj tad wina war ko darit, ka es taisni tani brihdi atnahzu, kad wina bij isgahjusi? Waj es ko waru darit, ka kapitans pamodàs un mani satureja?“

„Nè, nè, tu esi newainiga kà engelis“, grafs sobojàs, kursch glaimotajai jau wairs nespehja pretotees, „un wainigais“...

„Esat juhs, grafa kungs“, atskaneja no sofaja. Kapitans bij ar kara leetprateja azim pahrskatijis leetas stahwokli un tureja azumirkli par isdewigu, eejauktees sarunà.

„Es juhs apsuhdsu par weesmihlibas aisskahrschanu; tas nebij taisnigi, skaistako, ko Podjebradas pils glabà, no manis tik neschehligi atturet!“

Pa pusei apjuzis, pa pusei preezigs grafs greesàs pee jaunà usbruzeja.

„Ej, paskat' tikai!“ winsch eesauzàs, „tas jau top weenmehr labaki, tagad juhs pahrmetat man pat weesmihlibas truhkumu un pabalstat manu behrnu saswehrestibà pret mani.“

„Kareiwja peenahkums ir, nemt sawà apsardsibà nespehzigos un apspeestos!“ Renè atbildeja ar leekulotu nopeetnibu, bet grafs dikti eesmehjàs.

„Kursch sche ir tas nespehzigais un apspeestais, tas wehl paleek leels jautajums. Nahz, mans behrns!“

Winsch eelika meitas roku saweja un isweda winu no istabas; Elisabete to meerigi atlahwa, bet ahrà wina nostahjàs grafa preekschà, sataisija wismihlako un peedsihwojuscha zilweka gihmi un jautaja:

„Tà tad tu mani schoseem suhtisi pee brahla us Wihni?“

Grafs eeplehta azis un atkahrtoja isbrihnejees:

(Turpmak wehl.)

Latwija.

Obligatorisks noteikums

Widsemes, Kursemes un Igaunijas eedsihwotajeem, isnemot Pètera Leelà un Daugawgrihwas zeetokschnu rajonus:

„Aisleegts isweft no Baltijas gubernam leelakà wairumà waru, tehraudu, swinu un misinu.“

Schi noteikuma pahrkahpejus sodis ar naudu lihdz 3000 rbl. waj zeetumu un zeetokshi lihdz 3 mehnescheem. Schis noteikums nahk spehkà no isfludinaschanas deenas.

Rigà, 1915. g. 22. janw.

Pawehle Nr. 20.

Administratiwam sodam lihdz 3000 r. naudà waj 3 mehnescheem zeetumà waj zeetokshi nododami wisi, kas noseegusches pret meerteesneschu sodu ustawa 77. un 87. punkteem. Minetais 77. punkts skan: „Par kugneezibas un koku pludinaschas noteikumu pahrkahpschanu, atteezotees us upem un kanaleem, wainigee sodami naudà ne pahri 50 rbl.“; bet 87. pants: „Par to noteikumu pahrkahpschanu, kuri isdoti par upju twaikonu satikshmi, scho twaikonu pahrwaldneeki sodami, ja no ta naw zehluschees nelaimes gadijumi ar nahwigàm sekam, ar arestu ne pahri 1 mehnesim, waj ar naudu ne pahri 100 r.“

Daugawpils kara apgabala galwenà
preekschneeka palihgs, Baltijas gub.
ziwilpahrwald. ihpaschais pilnwarn.
generalleitnants P. Kurlows.

Rigà, 22. janw. 1915. g.

Saleneeki. Swehtdeen, 25. janw. sarihkoja schejeenes beedribas namà Krimunu isglihtibas beedriba teatri. Israhde „Dsihwiba preeksch Zara“ isdewàs labi. It ihpaschi patika Susanins, Antonida un masais Wana. Dseedamàs partijàs bij it teizamas balsis. Tikai buhtu noderejis, ka klaweeru pawaditajs tik spehzigi neleetotu pedali, kas dseedamas partijas trauzeja, pat brihscheem nesaskaneja. Deemschehl, eewehrojot labo mehrki, bija mas apmeklets, laikam leelà sneegputena dehl. Kà dsirdams, tagad nodomats februara widû sarihkot kahdu leelu konzertu, us ko lai tikai poschas musikas zeenitaji. —a—.

Kuldiga. Issuhtitischihdi. Pirms swehtkeem, kà „L.“ sino, sche apzeetinaja schihdus Nuridu un Hirschhornu. Par apzeetinateem gahja daschadas baumas, bet fakts ir tas, ka weens no apzeetinateem pirzis sweestu neaprobeschotà daudzumà un maksajis augstu zenu, stipri augstaku par noteikto. Tagad abi teek issuhtiti pa kara laiku us Bobruisku.

Leepaja. Leepaja kà brihwosta. Tirdsneezibas un ruhpneezibas ministrijà, kà „Westn. Lib.“ sino, atkal esot eekustinats jautajums par brihwostu eerihkoschanu Kreewijà, jo issinats, ka tikai ar sawu brihwostu palihdsibu Wahzija sagrahbusi sawàs rokàs transitu tirdsneezibu. Starp zitàm pilsehtam Leepaja wiswairak warot zeret dabut brihwostu.

— Jozigs starpgadijums. Daschi Leepajas wahzu weikalneeki isturas tà, itkà buhtu noleepta ari latweeschu walodas leetoschana. Us schi pamata tad ari schinis deenàs norisinajees schahds jozigs starpgadijums. Kahds gadus 14 wezs sehns eeeet kahdà weetejà maisniza un latwiski pasaka sawu wehleschanos. Pahrdewejs saka tam, ka latwiski runat aisleegts. Us sehna aisrahdijumu, ka tas par to neko nesinot, maisneeks wisà nopeetnibà mehgina tam eestahstit, ka atlauts runat tikai kreewiski, franziski waj angliski.

Sehns, kursch dsimis un audsis Amerikà, sahk runat angliski. Weikalneeks eeplehsch aiz brihnumeem azis un muti... un sarunajas ar sehnu latwiski, aismirsdams, ka tas „aisleegts“.

Ahrsemes.

Anglu laikraksti par finanschu konferenzi.

Londonê, 26 janw. Wisi laikraksti apspreesch Parises konferenzes isnahkumus. „Pall Mall Gazette“ raksta: Panahktà weenoschanàs finanschu sinà nosihmè leelisku kombinaziju, kura pahrspehj wisleelakos trestus, kahdi ween kahdreis pastahwejuschi. Nolemdamas apweenot sawus finanschu awotus, leelwalstis spehruschas soli, kursch winu stahwokli nostiprina neparastà mehrà. Par turpmak slehdsamo aisnehmumu droschibu noderès wisu triju walstu kredits, kuras wisas kopà pahrwalda wairak nekà pusi no semes. Schis pasahkums ir jauns peerahdijums, ka sabeedrotee neatteikshees ne no kahdeem upureem, lai panahktu brihwibu wirs semes.

„Times“ apsweiz wissirsnigakà kahrtà weenoschanos, jo sabeedroteem bijis wajadsigs tuwi-

(Turpinajumu skat. 4. lapp.)

„Latweeschu Awischu"

Wisjaunakàs kara sinas.

Pet. tel. ag. telegramas. 31. janw.

(peesuhtitas lihdſ pulkſt. 6 rihtà.)

Wina Majestates Kunga un Keisara zelojums.

Kara Wehſtneſis. Poltawà, 27. janwari. Kungs un Keisars eeradàs Poltawà pulkſten 9 no rihta. Pehz ſahlsmaiſes peenemſchanas no muiſchneezibas, ſemſtes, pilſehtas, tirgonu, ſchihdu, ſtrahdneeku un ſemneeku deputazijam Wina Majestate dewàs uſ katedrali un pehz tam uſ eewainoto laſareti, kas eerihkota no Poltawas gubernas kaſaku ſemneeku lihdſekleem. Pehz tam Wina Majestate apmekleja no Poltawas muiſchneezibas lihdſekleem uſtureto laſareti eewainoteem, kà ari gubernas ſemſtes laſareti. Pirms aiſbraukſchanas no Poltawas Kungs un Keiſars apmekleja Petera kadetu korpuſu, kur Wina Majestatei preekſchà ſtahditees bij laime oſizeereem, kas no eewainojumeem iſweſelojuſchees. Pehz brokaſtim Keiſariſkà wilzeenà, uſ kuràm bij uſaizinatas weetejàs kara un ziwilautoritates, Wina Majestate no Poltawas aiſbrauza. Poltawà peemihtot, Wina Majeſtatei paſneedſa garidſneeziba — Peſtitaja ſwehtbildi un 10.000 rub. eewainoteem, ſemneeki—kaſaki — 10.000 rub. un Poltawas agrarbanka 50.000 r. kara wajadſibam.

Kara Wehſtneſis. Sewaſtopolè, 29. janw. Wina Majeſtatei Kungam un Keiſaram labpatikàs eeraſtees pulkſt. 10 no r. Sewaſtopolè.

No Keiſariſkàs peeſtahtnes Wina Majeſtate, pawadits no juhras miniſtra, Melnàs juhras flotes komandeera un ſwihtes, dewàs uſ reidu kugus apſkatit. Pehz tam Kungs un Keiſars apmekleja juhras ſlimnizu un plkſt. 3 apſkatija jaunos matroſchus. Plkſt. 5 Wina Majeſtate atgreeſàs uſ Keiſariſko wilzeenu.

Muhſu kaujas fronte pret Wahziju un Auſtro-Ungariju.

Kara Wehſtneſis. Petrogradà, 29. janwari. Jau ſen atpakal muhſu aktiwà armijà eenahza ſinas, ka Wahzija uſſahkuſi jaunu kara pulku faſtahdiſchanu. Austrumu frontè nowehroti tſchetri no jaunaſtahditi korpuſi. Tee faſtahditi no kara ſpehka kadreem jeb nodalam reetrumu kara laukà un papildinati ar rekruteem un pa dalai ar reſerwes nodalam. Tagad noteikti ſino, ka **Auſtrumu Pruhſijà eeraduſchees jauni, loti eewehrojami wahzeeſchu ſpehki. Naw ſchaubu, ka jaunpeenahkuſchà kara ſpehkà atrodas ari jaunee korpuſi.** Jaunu, loti eewehrojamu ſpehku ſakopoſchana Auſtrumu Pruhſijà, ſaprotams, pilnigi pahrweido kara lauka apſtahkłus. Tapehz naw nekas uſkrihtoſchs tai apſtahkli, ka muhſu kara ſpehks, pahrgrupeſchanàs noluhkà un **lai eenemtu zeeſchaku fronti, aiſeet atpakal uſ ſawas ſemes, kur tas war iſleetot muhſu zeetokſchnu eeſpaidu.** Zik wehrojams, mehs atrodamees leelas, uſilgaku laiku atteezinamas kara darbibas preekſchwakarà. Schai rihzibai jaiſſchkir zihna, kura eewilkuſès Auſtrumu Pruhſijà garumà. Tapehz no jauna jaatgahdina, ka **turpmak buhs jaapmeerinas ar ihſam ſinam** par preekſchà ſtahwoſchàm zihnam, jo, lai paturetu kara noſlehpumus, oſizialee ſinojumi newar buht tik plaſchi, kà ſabeedriba grib.

Oſiziali. Kara Wehſtneſis. 30. janwari. No Augſtà Wirskomandeera ſchtaba.

Frontè ſtarp Remann un Wiſlu atſewiſchkas kaujas ſadurſmes notika reetrumos no Margrabowas un Likas, widû ſtarp Oſtrolenku un Miſchinzu, reetrumos no Miſchinzas un Serpezas rajonà.

Uſ Wiſlas kreiſà krasta notika tikai apſchaudiſchanàs, pee kam muhſu artilerija daudſ weetàs eeguwa labus panahkumus.

Karpatos mehs atſitàm eenaidneeka uſbrukumus Swidnikas rajonà pee Wimkowas un pee Roſchokas, Bukowinas robeſchu tuwumà. 29. janwari no rihta wahzeeſchi atkal zeeta leelus ſaudejumus uſbrukdami beſſekmigi 992 metru kalnam pee **Koſjuwkas.** Lutowiſkas un Sawatkas rajonos muhſu kara ſpehks eenehma daku eenaidneeka tranſcheju, peekam eeguwa 500 guhſteknus un 3 loſchmetejus.

Kara lauks Franzijà un Belgijà.

Kara Wehſtneſis. Pariſè, 30. janwari. Oſizinals ſinojums no 29. janwara plkſt. 3 deenà.

Wiſà frontè notika artilerijas zihnas un Schampanà tika atſiſts wahzu uſbrukums. Argonos frantſchi patureja eenemtàs poſizijas. Wogeſos bija beeſa migla. Pee Fontenelas frantſchi zaur ſekmigu pretuſbrukumu atnehma eepreekſch paſaudetàs tranſchejas.

Kara Wehſtneſis. Pariſè, 30. janwari. Oſizials ſinojums no 29. janwara plkſt. 11 wakarà.

Wahzeeſchi bombardeja Nuporu un Iſeras kraſtus, bet nodarija tikai neeewehrojamus ſaudejumus. Argonos wahzeeſchi uſbruka Mariteresai, peekam **nahza 4 zilweku beeſà un 500 metru garà rindà.** Uſbrukums tika atſiſts ar muhſu artilerijas un ſlinſchu uguni un eenaidneeks atſtahja uſ kaujas laukaleelu ſkaitu krituſchu.

Wogeſos, Sanmaras tuwumà, mehs peepeſchà uſbrukumà eenehmàm wahzu tranſcheju. Daſchàs frontes dalàs notika ſtipra artilerijas zihna.

Serbu-melnkalneeſchu kaujas fronte pret Auſtro-Ungariju.

Kara Wehſtneſis. Bukareſtè, 29. janw. No Turnſewerinas ſino, ka auſtro-wahzeeſchu kara ſpehks uſſahzis uſbrukſchanas kuſtibu pret Serbiju. Noteek ſtipra artilerijas apſchaudiſchanàs Donawas frontè ſtarp Graditſchu, Milonewazu un Semendriju. Wakar auſtreeſchu artilerija no Semlinas bombardeja 2 ſtundas Belgradi. **Wahzu ſapeereem iſdewàs uſtaiſit wairak pontonn tiltus pahr Donawu. Sagaida auſtro-wahzeeſchu eebrukſchanu Serbijà.** 15 wahzu lidmaſchinas no Pantſchowas Ungarijà eeſtrehja Serbijà iſluhkoſchanas noluhkà.

No kaujas frontes.

Kara Wehſtneſis. Petrogradà, 29. janwari. 27. janwari wahzeeſchi Karpatos no jauna uſbruka Koſjuwkas augſtumeem, kureem tee 25. janwari 22 reiſes beſ panahkumeem uſbruka. Neſkatotees uſ leeleem ſaudejumeem no muhſu uguns, wahzeeſcheem iſdewàs ſafneegt kalna wirſotni. Muhſu reſerwes ſpehki dewàs ſchtiku zihnà. Tad wahzeeſchi atkahpàs, pameſdami uſ ſchaura apgabala kalna wirſotnè 400 lihkus, kas bija noburti ſchtikeem.

Peremiſchłas zeetokſchna garniſons pehdejàs deenàs beeſchi, bet nekahrtigi un beſ panahkuma apſchauda muhſu kara ſpehku, kas blokè zeetokſni.

Daudſos apwidos uſ deenwideem no Pilizas eenaidneeka puſè beidſamàs deenàs nowehrojams leels uſtraukums. Beeſchi ween eenaidneeks apſchauda zeltus uſ ſawàm tranſchejam tahdos brihſchos, kad mehs nebuht nedomajam winus apdraudet.

Sakarà ar labo laiku, kurſch eeſtahjees kara laukà pehdejà nedeà, pawairojuſchees muhſu un eenaidneeka aeroplanu lidojumi. Bumbas no aeroplaneem teek meſtas gar wiſu fronti.

Daſchadas ſinas.

Walſts dome.

29. janwara ſehdi wada Rodſjanko. Ir klaht miniſtru padomes preekſchſehdetajs, miniſtri un miniſtru beedri.

Preekſchſehdetajs nolaſa ſekoſchu armijas Augſtà Wirskomandeera telegramu, kas peenahkuſi kà athilde uſ Wina Augſtibai no walſts domes ſuhtito telegramu:

„Ejmu dſiki aiſkuſtinats no walſts domes juhtam, kas manà perſonà iſteiktas muhſu waronigai armijai un flotei. Apſina, ka wiſa Kreewija ſtahw kà weens wihrs, eepreezina muhſu ſirdis. Wiſa Kreewija ſawukahrt war meerigi raudſitees nahkotnè. Armija un flote pehz ſawa deewinatà Wiſaugſtakà Wadona gribas iſpildis ſawu peenahkumu un ſwehreſtu un ar Zara ſwehtibu un Deewa palihgu, es zeeſchi tizu, galigi ſatreekt Zara, tehwijas un wiſu ſlàwu eenaidneekus. Luhdſu Juhs nodot walſts domes lozekleem manu wiſſirſnigako pateizibu.

General-adjutants Nikolajs."

Uſ budſcheta komiſijas preekſchlikumu dome iſſaka wehleſchanos:

1) Ka waldiba paruhpetos pehz eeſpehjas drihſak ſpert ſolus, lai ſneegtu no walſts palihdſibu no kara darbeem zeetuſcho apwidu eedſihwotajeem;

2) ka waldiba beſ kaweſchanàs iſſtrahdatu likumprojektu, papildinot 25. junija 1912. gada likumu, par penſiju un pabalſtu peeſchkirſchanu tagadejà tehwijas karà kaujas laukà krituſchu kareiwju behrneem, kas palikuſchi pee atraitnem, un par ſchahdu penſiju un pabalſtu paleelinaſchanu preekſch apaleem bahrineem;

3) ka tee kareiwji, kuri ſkaitas ſaraſtos un iſpilda polizijas deeneſtu, tiktu eeſaukti armijà un winu weetà likti kareiwji, kas iſſtahjuſchees no frontes, bet ir ſpehjigi iſpildit polizijas deeneſtu.

4) ka pee ahrleetu miniſtrijas tiktu eezelta iſmekleſchanas komiſija, kura iſmekletu no wahzeeſcheem, auſtreeſcheem un turkeem paſtrahdatàs nelikumibas, pahrkahpjot ſtarptautiſkos likumus un kara paraſchas, un noſkaidrotu ſaudejumus, kahdi nodariti walſtij, ſabeedriſkàm eeſtahdem, priwatàm beedribam un perſonam.

Preekſchſehdetajs uſaizina walſts domes lozeklus peezeltees, lai iſſlauſitu

Wiſaugſtakoukaſu.

Wiſi peezelas. Preekſchſehdetajs laſa:

„Uſ walſts pamata likumu 99. panta pamata pawehlam walſts domes darbibu pahrtraukt 29. janwari ſchini gadà un nolikt jaunu terminu winaſatjaunoſchanai ne wehlak par nowembri 1915. gadà, atkaribà no ahrkahrtejeem apſtahkleem. Waldoſchais Senats nekawejees dot atteezigu rihkojumu ſchiſ pawehles iſpildiſchanai.

Uſ originala ar Wina Keiſariſkàs Majeſtates Paſcha roku paraſtits: **Nikolajs.**

Zarſkoe Selà, 11. janw. 1915. g.

Preekſchſehdetajs iſſauz Kungam un Keiſaram „urrà". Sehſchu ſahlè atſkan ilgi „urrà" ſauzeeni. Sehde teek ſlehgta.

Polis par jeſuitu ordena preekſchneeku.

Pariſè, 29. janw. **Par jeſuitu ordena generali iſwehlets polis, paters Wladimirs Ledoſchewſkis.**

Londonè, 29. janw. Apakſchnamà Grejs paſkaidroja, ka pehz daſchu behglu noſtahſteem anglu guhſtekni Wahzijà teekot wehlfliktakituretі, nekà kreewu un frantſchu.

Apakſchnamà uſ peepraſijumu, waj Kreewija tagad atkaujot ſchihdeem eezelot, Grejs paſkaidroja, ka **tagad neeſot laiks eekuſtinat tahdus jautajumus.**

Aſkwits apakſchnamà paſkaidroja, ka 60 prozenti eewainoto anglu jau iſweſelojuſchees un gatawi atgreeſtees frontè.

Bukareſtè, 29. janw. Schodeen pulkſten 9 wakarà Kreewijas ſuhtnis Poklewſkis aiſbrauza uſ Petrogradu.

natees wehl wairak neween kara, bet ari diplomatijas un naudas leetâs. Jslihgums esot wislabakâ sihme sekmigam gala isnahkumam. Wiswairak japreezajotees par kreewu rubla kursa pazelschanu lihds normalam augstumam.

Apstahkli Persijâ.

Jsfahanâ, 27. janw. Pilsehtâ walda usbudinajums, basari slegti par protesta sihmi daudsajeem nahwes sodeem, ar kureem us schandarmerijas rihzibu teek soditi laupitaji bes garidsneezibas atlaujas.

Hagâ, 28. janwari. Daudsi holandeeschu kugu ihpaschneeki uskrahsojuschi kugu nosaukumus leeleem burteem us kugu abeem sahneem un nakti tos apgaismo. Neweena holandeeschu kugu ipaschneeku firma nemainis parastos kugu reisus (zeltus).

Tokijâ, 28. janw. Laikraksti issakas par energisku solu sperschanu pret Ninu, ja ta atsazitos ispildit Japanas prasibas.

— Ministru padome nolehma eewest stingraku usraudsibu pahr wahzu un austreeschu kara guhstekneem, ari stingrak usraudsit Wahzijas un Austrijas pawalstneekus un aisleegt teem braukt pa Japanu bes sewischkas atlaujas.

Riga.

Paaugstinats Rigas aprinka kara klausibas komisijas sekretars J. Kruhminsch par kolegiju sekretaru, skaitot no 1914. g. 11. aprila.

Daschadu suhtijumu us aktiwo armiju beidsamâ laikâ pasta eestahdês loti daudz; sewischki leels to skaits bij pa swehtku deenam, kad tika peenemti zaurmehrâ ap 2500 suhtijumi katru deenu.

62. un 63. sanitarwilzeenos atweda 28. janw. rihtâ pulksten 8 un deenâ pulksten 10 eewainotus un slimus kareiwjus, kurus usnehma weetejâs lasaretês.

Labdaribas loterijas bileschu pasta eestahdes ween pahrdewuschas (laikâ no 18. dez. pag. g. lihds 1. janw. 1915. g.) par apmehram 50,000 rbl.

Pilsehtas krahjkasê wehl weenmehr turas pee kara sahkumâ eewestâs kahrtibas issneegt nedelâ ne wairak kâ 50 rbl. no eeguldijumeem. Beidsamâ laikâ krahjkasê mas noguldituju.

Sakn medibâs saschahwees. Rigas pilsehtas slimnizâ schoriht eeweda no Jaunjelgawas aprinka Ellschnu pagasta 17 gadus wezo Jahni Swaigsni ar zaurschautu labo roku. 28. janw. Swaigsne isgahjis us saku medibam, pee kam eeraugot saki stipri usbudinajees un tam pakal dsenotees paklupis un wiss skroschu lahdinsch saka weetâ kehris labo roku, to pawisam sakroplodams.

Eerotschu atlauju sihmju issneegschana. Pagahjuscho rudeni isdewa pasinojumu, ka eerotschu atlaujas sihmes, kuras isdotas no 1906. g. lihds 1908. gada 15. septembrim gubernatora kanzlejâ japahrmaina pret jaunâm. Jsdotâs wezâs atlaujas, kuras bij eesneegtas pahrbaudischanai un apmainischanai lihds noteiktam laikam ar luhgumrakstu, issneegt wezo atlauju weetâ jaunas, lihds schim nebij apmainitas pret jaunâm, jo notika wezo atlauju pahrbaudischana un pagatawoja jaunas blanketes. Kâ mums sino, tad gubernatora kanzlejâ jau nahkoschâs deenâs sahks issneegt jaunas atlaujas, kuras jau gatawas un isdos wezo atlauju weetâ. —p.

Wahzijas un Austrijas pawalstneeki swehtdeen wisi beidsamee issuhtiti pa etapu us Usas gubernu. Zeetumâ tagad wairs naw neweena ne wesela, ne slima Wahzijas waj Austrijas pawalstneeka. Apzeetinajumâ paleek tikai par peederibu pee wahzu flotes beedribas un par naudas wahkschanu tai par labu noteesatee Wahzijas pawalstneeki. Noteesatee atmetuschi nodomu, eesneegt par spreedumu apelazijas suhdsibu teesas palatai; wini izzeetischot bes pahrsuhdsibas peespreesto sodu.

Pasta un telegrafa eerehdnu skaitu, eewehrojot pasta operaziju peeaugschanu, nolemts pawairot wisos pasta-telegrafa apgabalos, sahkot no schagada 1. februara un 1. marta. Ari weetejâ telegrafa kantorî ir wairakas eerehdnu, mechaniku un zitu kalpotaju weetas.

„Rakstneeki kareiwjeem“ nosaukts almanachs, kuru isdos kreewu un latweeschu walodâs Rigas literatu un mahkslineeku beedriba par labu karâ eesaukto gimenem. Peedalas ap 30 rakstneeki un mahkslineeki, pehdejo starpâ ari Rosentals un Purwits. Bes kreewu originaleem usnems ari latweeschu un wahzu tulkojumus kreewu walodâ.

Seedojumu wahkschanu ar naudas bundschinam 19. februari farihkos Latweeschu Labdaribas Beedriba, bet ne palihdsibas komiteja, kâ tas kluhdotees muhsu awisê bija sinots.

Malkas tirgus ir labi apgahdats ar daschadu malku. Senak pirktee malkas meschi bija dahrgi, bet tagad ir lehtaks darba spehks. Pehrkot meschus malkai no jauna tee ir ari eewehrojamaki lehtaki, nekâ agrakus gadus un tapehz naw nekahda eemesla usturet wezâs augstâs malkas zenas, pee kahdam malkas tirgotaji turas. Drusku lehtaki malku pahrdod weenigi AB dambi, kur maksâ: behrsu tomehr 1600—1650 un preeschu 1350—1400, bet egłu 1200—1250 un apschu 1050—1100 kap. ass.

Saknaugus dabon ais salta laika tikai tirgotawâs un maksâ: kartupeli 150—180, greeschni 150—250, burkani 200—300 kap. puhrs un sihpoli 220 kap. puds, tas ir wineem obligatoriski augstakâ zena, kaut gan par scho naudu laba preze naw dabujama.

Rigas linu tirgus.

	Ristini . . .	72—73	rbl. birk.
Baltgalwji:	Zinskroni . .	65—66	„ „
	Superior-pihki .	58—59	„ „
	Pihk-kroni . .	50—51	„ „
	Brahki . . .	—	„ „
Salgalwji:	Ristini . . .	67	„ „
	Hofsdreibandi .	60	„ „
	Dreibandi . .	50—54	„ „

Kursemes baltgalwju zenas ir par 2 rub. birkawâ semakas nekâ Widsemes.

Jelgawa.

Paskaidrojums. 19. janw. isdots obligatorisks noteikums, ka aisleegts katrs sakars un sarakstitees ar Kreewijas naidigo walstu pawalstneekeem. Schis noteikums atteezas tikai us teem scho walstu pawalstneekeem, kuri dsihwo ahrpus Kreewijas walsts robescham.

Bagaschu un prezes nepeenem weetejâs stazijâs sahkot no 28. janwara nosuhtischanai us Wladikaukasas dselsszeła Rostowas linijas stozijam aiz tam, ka Donas upes tiltu sabojajis ledus, kursch tajâ sahzis iseet. Ari pasascheeru satiksme pahr upi notek ar leelâm gruhtibam.

No preekschejâm posizijam atgreesuschees kareiwji issaka luhgumu seedotajeem, nepeemirst sawas pazinas eelikt ari mechaniskas pogas, tâ saukâs droschibas aditas (kneepadatas) un mechaniskus aisdedsinatajus, pat wisweenkahrschakos, kâ schkiltawas, kramu, degli u. t. t., kam sewischki leela nosihme transchejâs.

Kapara sihknauda, kâ wispahr nowehrots, sahk pehdejâ laikâ stipri aptruhkt. Kur ta palikusi, ir schimbrihscham noslehpums, bet fakts ir, ka schihdi peem. Rigâ maksajuschi par rubli kapara naudas rubli un 20 kap. un ka Wahzijai ir leels wara bads, jo aptruhkstot weelas nahweklu isgatawoschanai zihnâ pret muhsu tehwijas sargeem.

Patriotiskas pastmarkas. Kas wehlas pabalstit muhsu kareiwjus un winu gimenes, lai leeto wehstulu un pastkarschu suhtischanai patriotiskâs pastmarkas. Winas ir par kapeiku dahrgakas, nekâ parastâs. Pahrejâ kapeika nahk par labu kareiwjeem un winu gimenem. Pastmarkas dabonamas pasta un telegrafa kantoros, bankâs, mahzibas eestahdês u. z. Ja tâs wehl kur nebuhtu dabonamas, tad war israkstit no Keisariskâs Seeweeschu Patriotiskâs Beedribas kanzlejas Petrogradâ.

Dsihwes aina is Latwijas ahrem.

Brauzu kahdu nakti us T. meestinu darischanâs. Bij weena no tâm swaigschnotajâm mehnescha naktim, kuras tik labi pasihstamas muhsu Deewsemitê. Swehts meers waldija wisâ dabâ un islikâs it kâ klusa dabas luhgschana par teem, kuri, sawu swehto peenahkumu pildidami, nebaidas ne no kahdâm gruhtibam un upureem. Jo tahlak brauzu, jo wairak no wisâm pusem pagadijâs zeła beedri un beidsot bijâm leela gara rinda. Te peepeschi kahds eesahk spehzigâ balsi: „Deews, sargi Keisaru“, tam peeweenojas otrs, treschs un un beidsot no daudz balsu kopibas atskaneja ar sajuhsmu dseedatâ warenâ himna sem swaigschnotâm debesim pusnakts klusumâ. Pehz tam atkal „Deews, swehti Baltiju“ un tad kâ no patihkama sapna, kâ no swehtswiniga aisluhguma steidsâs atkal wiss tahlak, katrs sawâ gaitâ.

Kur tâ mihl tauta sawu Waldneeku un tehwiju, tur eenaidneekam naw wis jazihnas tikai ar armijas spehkeem, bet ari ar mahjâ policeju aisluhgumeem — ar wiseem walsts meesas un gara spehkeem, un tur naw ko bihtees par galigu uswaru! P. L.

Atbildigais redaktors: **N. Purinsch.**

Jsdeweja: **Sabeedriba „Latweeschu Awises“**

Печатать разрѣшается. Митава, 30 янв. 1915.

Sudraba medalis
Jelgawâ 1913. g.

Brahli Maulwurff.

Zementa pretschu ruhpneeziba
Jelgawâ, pee masajeem wahrteem. Telef. 560.

Zementa rores
(dasch. leel.) preeksch akam, tilteem un lauku dreneschanas. Trotuaru slihses, krahsainas koridoru slihses, trepju kahpeeni, siles, dselsbetona sehtu stabi, krusti, kapu apleekamee, dubultreewu dakstini, uhdena reservuari, glasetas mahlu rores, darwota jumtu pape un t. t.

Zementa dakstini,
labakais un lehtakais tagadnes jumts.

Aiz kalncem, aiz lejam ne tahku
Kuhz leelgabalu dobjais schahweens;
Kareiwju tur kriht, kâ ar wahlu,
Un atskan eewainoto blahweens.
Ak, draugi, tur zihnas muhs' brahli
Par Tehwijas un Waldneeka godu!
Ko prasa no wineem nu wahzi,
Kas pelnâs tâ elli par sodu.
Naw wahrdam ar weetas ka gruhti
Ar klahjâs to gimenem tagad, —
Ku tadehł lai ween mums dwehs'les
Breeksch tahdeem ir zeetejeem schkidras.
Par welti, par welti mehs taupam
Remesdami teem neka, sew graschus,
Jo swehtibas tahdeem mas war buht,
Un sawas nozeetejam sirdis!
Z tadehł es saku jums taisni:
Zeen. publika luhdsu eewehrot!
Nans weikals ir drebem pilns labâm.
Kas modês wisjaunakâs schuhtas;
Ar zenas naw dahrgas, bet teescham.
Breeksch laileem tik bahrgeem ir swehrtas,
Tik nahzeet un raugeet scho wisu,
Kâ dahmas, tâ kungi it droschi,
Jo wehlak tad teiksee ar preeku:
Kas ira tik weikals, kur drehbes!

Bes konkurenzes!
Noteiktas zenas!

„Rigas Basars“
Jelgawâ, Katolu eelâ 12.

Audeju stelles

mekaniskas un rokas, dubultplatas un weena rokas **schakartmaschina** — lehti pahrd. Off. luhdz eesuhtit sem: Сракельнъ, Лифл. г., „М К.“, до востребованія. (62-2)

Wajadsigas

saloga spehjigas personas, daschadu atbildigu weetu eenemschanai fabrikâs, tirdsn. firm., intendantur. u. t. t. Tuwakas sinas peeprasamas **Kreewu-Asijas Komerz Birschas Artelim Rigâ, Marijas eelâ Nr. 63,** ds. 29. (21-9)

Jodsjanu II. muischa Kaunas gub. isdodama **us renti.** Peeprasams **Jelgawâ, Liliemfelda eelâ Nr. 1,** pee **Sutkewitscha kga.** (63-3)

Kalejs,

bes lopeem, wajadsigs, peeprasit Leel-Sessawas basn. kroga bodê, zaur Ellesu.

Telefons 10—32.
Fotografiskus aparatus un fotografiskus peederumus
peedahwâ
optikis **Paul Drabe,**
Jelgawâ, Kolonadu eelâ 5.
Leetprateja pahrsinaschana.

Печатать разрѣшается. Митава, 30 января 1915.

Latw. Laukſ. Ekon. Sabedr. drukatawa, Jelgawâ.